



FISHERIES ACT

Maritimes Region
Variation Order 2023-007

The Regional Director General of the Department of Fisheries and Oceans for the Maritimes Region, pursuant to subsection 6(1) of the *Fishery (General) Regulations*, hereby makes the annexed Order varying the close time for chain pickerel in certain inland and tidal waters of Nova Scotia.

Issued at Dartmouth, Nova Scotia this 15th day of December, 2022.

Doug Wentzell
Regional Director General
Maritimes Region



**ORDER VARYING THE CLOSE TIME FOR FISHING CHAIN PICKEREL
IN CERTAIN WATERS OF NOVA SCOTIA**

Short Title

1. This Order may be cited as the *Maritimes Region Variation Order MAR-VAR-2023-007*.

Variation

2. The close time for fishing for chain pickerel, as fixed by section 31.2 of the *Maritime Provinces Fishery Regulations* and set out in column II of item 1 of the table to that section, is hereby varied such that no person shall fish for chain pickerel in the waters set out in column I of the table to this Order during the close time set out in column II.

TABLE

Item	Column I Waters	Column II Close Time
1.	The following waters (listed by county): Colchester County - Shortts Lake; Digby County - Meteghan River including all lakes and tributaries; Halifax County - Beaver Bank Lake, Beaver Pond (near Kinsac Lake), Bissett Lake, Fish Lake located at grid reference 454059 4972664 (NAD 1927), Grand Lake located at grid reference 452285 4971814 (NAD 1927), Little Grand Lake, Kinsac Lake, Micmac Lake, Banook Lake, Morris Lake, Powder Mill Lake, Red Bridge Pond, Russell Lake; Hants County - Lily Lake (Cogmagun Pond); Kings County - Lake George, Lake Paul, Nicholas Lake, North River Lake; Queens County - Louis Lake; Shelburne County - Bakers Flats on Cape Sable Island, Lake George, The Ponds in Port LaTour, Walls Lake; and Yarmouth County - Annis River including all lakes and tributaries, Kiack Brook (near Belleville South), including all lakes and tributaries.	Apr. 1 to Dec. 31

Coming Into Force

3. This Order shall come into force January 1, 2023 and remain in force until March 31, 2023 unless otherwise revoked.



NOTICE

The Regional Director General of Fisheries and Oceans Canada for the Maritimes Region gives notice that Variation Order MAR-VAR-2023-007 has been issued to vary the close time for chain pickerel angling in Nova Scotia effective January 1, 2023 through March 31, 2023.

The close times (when fishing is prohibited) for chain pickerel fishing in certain bodies of water in the province of Nova Scotia are varied as follows:

AFFECTED WATERS	CLOSE TIME
Colchester County: Shortts Lake; Digby County: Meteghan River including all lakes and tributaries; Halifax County: Beaver Bank Lake, Beaver Pond (near Kinsac Lake), Bissett Lake, Fish Lake located at grid reference 454059 4972664 (NAD 1927), Grand Lake located at grid reference 452285 4971814 (NAD 1927), Little Grand Lake, Kinsac Lake, Micmac Lake, Lake Banook, Morris Lake, Powder Mill Lake, Red Bridge Pond, Russell Lake; Hants County: Lily Lake (Cogmagun Pond); Kings County: Lake George, Lake Paul, Nicholas Lake, North River Lake; Queens County: Louis Lake; Shelburne County: Bakers Flats on Cape Sable Island, Lake George, The Ponds in Port LaTour, Walls Lake; and Yarmouth County: Annis River including all lakes and tributaries, Kiack Brook (near Belleville South), including all lakes and tributaries.	April 1 to December 31

For more information, please contact a local fishery officer or refer to Variation Order MAR-VAR-2023-007.

Doug Wentzell
Regional Director General
Maritimes Region



Fisheries and Oceans
Canada

Pêches et Océans
Canada

Ordonnance de Modification
MAR-VAR-2023-007

LOI SUR LES PÊCHES

Région des Maritimes
Ordonnance de modification 2023-007

En application du paragraphe 6(1) du *Règlement de pêche (dispositions générales)*, le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes prend l'ordonnance ci-jointe, modifiant la période de fermeture pour la pêche du brochet maillé dans certaines eaux intérieures et eaux de marée de la Nouvelle-Écosse.

Fait à Dartmouth (Nouvelle-Écosse) le 15 décembre 2022.



Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes



ORDONNANCE DE MODIFICATION DE LA PÉRIODE DE FERMETURE POUR LA PÊCHE AU BROCHET MAILLÉ DANS CERTAINES EAUX DE LA NOUVELLE-ÉCOSSE

Titre abrégé

1. Cette ordonnance peut être citée comme *l'Ordonnance de modification de la région des Maritimes MAR-VAR-2023-007*.

Modification

2. La période de fermeture pour la pêche au brochet maillé telle qu'elle est établie par l'article 31.2 du *Règlement de pêche des provinces maritimes* et visée à la colonne II de l'article 1 du tableau dudit article est par la présente modifiée de sorte qu'il est interdit de pêcher du brochet maillé dans les eaux visées à la colonne I du tableau de la présente ordonnance durant la période de fermeture prévue à la colonne II.

TABLEAU

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Période de fermeture
1.	Les eaux suivantes (énumérés par comté) : Comté de Colchester – Lac Shortts; Comté de Digby – rivière Meteghan, y compris tous les lacs et affluents; Comté de Halifax – lac Beaver Bank, étang Beaver (près du lac Kinsac), lac Bissett, lac Fish, situé aux coordonnées de quadrillage 454059 4972664 (NAD 1927), lac Grand, situé aux coordonnées de quadrillage 452285 4971814 (NAD 1927), lac Little Grand, lac Kinsac, lac Micmac, lac Banook, lac Morris, lac Powder Mill, étang Red Bridge, lac Russell; Comté de Hants – Lac Lily (étang Cogmagun); Comté de Kings – Lac George, lac Paul, lac Nicholas, lac North River; Comté de Queens – Lacs Louis; Comté de Shelburne – Bakers Flats sur l'île de Cape Sable, lac George, The Ponds à Port LaTour, lac Walls; et Comté de Yarmouth – Rivière Annis, y compris tous les lacs et affluents, ruisseau Kiack (près de Belleville South), y compris tous les lacs et affluents.	1 ^{er} avril au 31 déc.

Entrée en vigueur

3. La présente ordonnance prend effet le 1^{er} janvier 2023 et restera en vigueur, sauf abrogation ultérieure, jusqu'au 31 mars 2023.



AVIS

Le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes informe par la présente que l'ordonnance de modification MAR-VAR-2023-007, modifiant les périodes de fermeture pour la pêche au brochet maillé dans certaines eaux de la Nouvelle-Écosse, est en vigueur du 1^{er} janvier 2023 jusqu'au 31 mars 2023.

Les périodes de fermeture (quand la pêche est interdite) pour la pêche au brochet maillé dans certaines eaux sont modifiés comme suit :

EAUX AFFECTÉES	PÉRIODE DE FERMETURE
Comté de Colchester : Lac Shortts; Comté de Digby : rivière Meteghan, y compris tous les lacs et affluents; Comté de Halifax : lac Beaver Bank, étang Beaver (près du lac Kinsac), lac Bissett, lac Fish, situé aux coordonnées de quadrillage 454059 4972664 (NAD 1927), lac Grand, situé aux coordonnées de quadrillage 452285 4971814 (NAD 1927), lac Little Grand, lac Kinsac, lac Micmac, lac Banook, lac Morris, lac Powder Mill, étang Red Bridge, lac Russell; Comté de Hants : Lac Lily (étang Cogmagun); Comté de Kings : Lac George, lac Paul, lac Nicholas, lac North River; Comté de Queens : Lacs Louis; Comté de Shelburne : Bakers Flats sur l'île de Cape Sable, lac George, The Ponds à Port LaTour, lac Walls; et Comté de Yarmouth : Rivière Annis, y compris tous les lacs et affluents, ruisseau Kiack (près de Belleville South), y compris tous les lacs et affluents.	1 ^{er} avril au 31 décembre

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec un agent des pêches local ou consulter l'ordonnance de modification MAR-VAR-2023-007.

Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes